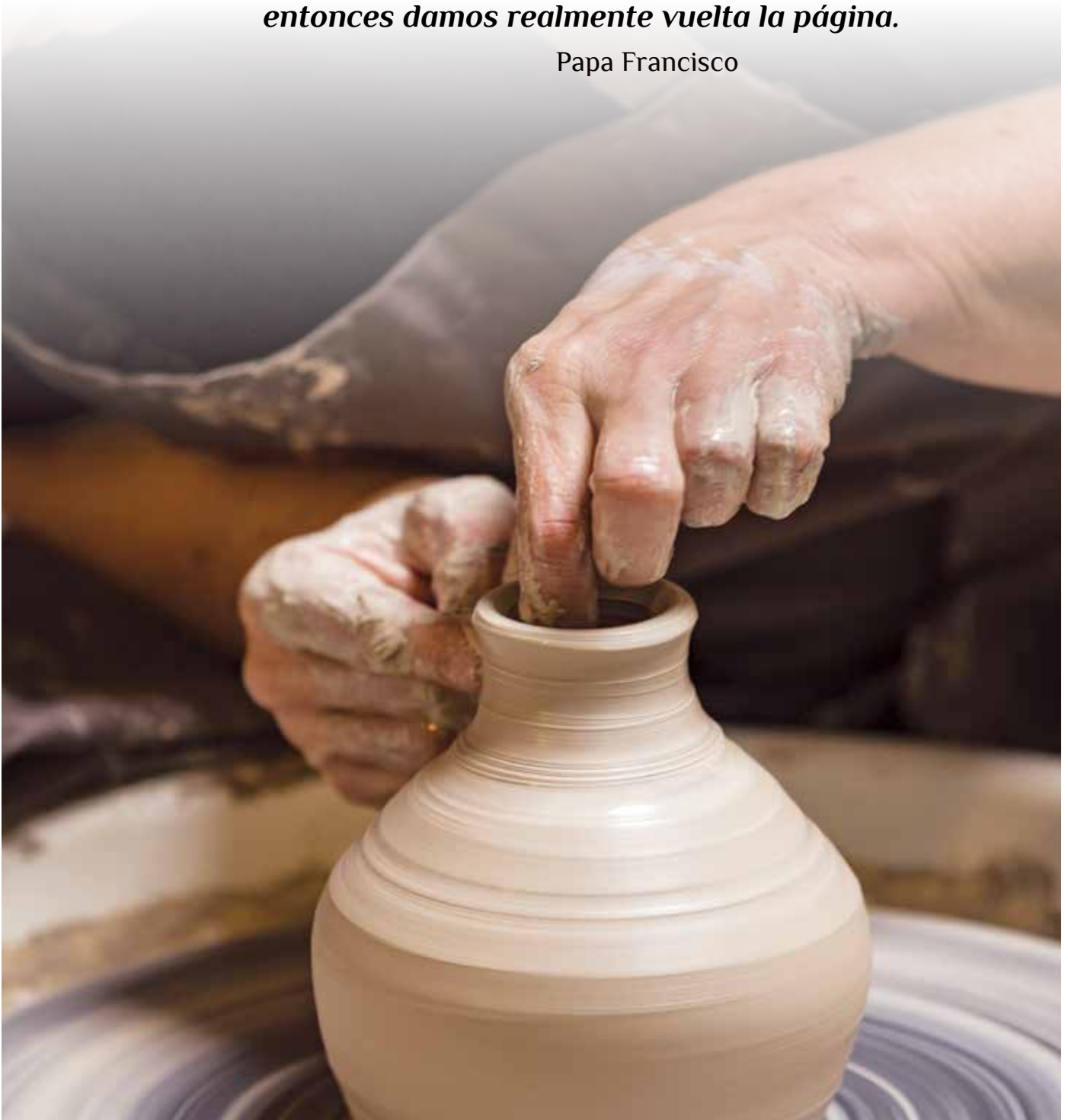


***Cuando hacemos memoria del amor  
que nos ha creado y salvado, cuando infundimos amor  
en nuestras historias cotidianas,  
cuando tejemos de misericordia  
las tramas de nuestros días,  
entonces damos realmente vuelta la página.***

Papa Francisco



## QUERIDAS HERMANAS...

### FORUM PAULINO

#### De las circunscripciones

*Filipinas:* Liderazgo y pastoral juvenil

*Italia:* Las Hijas de San Pablo desde 90 años en Palermo

*Kenia:* Leccionario en Swahili

*Angola:* Año de la Palabra de Dios

*Brasil:* La Biblia en la cárcel

*Corea:* Las plantas en la Biblia

Clausura del Año vocacional

*India:* Crecer con la Palabra de Dios

*Puerto Rico:* Al servicio de la Palabra

*Madagascar:* Domingo de la Palabra

### NUESTROS ESTUDIOS

La ontología relacional de San Gregorio Nacianceno,  
en "ad ablabio" y el discernimiento vocacional

G'L (GO'EL) como clave hermenéutica para la redención en la Carta a los Gálatas

El impacto de la piedad popular en la fe y vida espiritual de los cristianos de Zambia

### LEVANTÉMONOS Y PONGÁMONOS EN CAMINO...

Navegador satelital DT10-11...Instrucciones para el uso

### EN CAMINO CON TECLA

Carta a Hna. Tecla

### COMPARTIMOS EXPERIENCIAS

Historia de una vocación

### ÁGORA DE LA COMUNICACIÓN

Narrar es Comunicar

### FAMILIA PAULINA

Proclamación del Año bíblico de Familia

### FOCUS SOBRE LA ACTUALIDAD

#### Ventana sobre la Iglesia

Misioneros asesinados en 2019

Vaticano, creada una consulta de jóvenes de todo el mundo

#### Ventana sobre el mundo

Nace la comunidad *Super Nuns*

#### Ventana sobre la comunicación

Jornada mundial de la Radio 2020

### EVENTOS Y CITAS

Nuevas Profesiones

Aniversarios profesión religiosa

### EN LA CASA DEL PADRE

## «EL CORAJE DE SER DISTINTOS»



Queridas hermanas:  
Algunos días atrás, en la oración comunitaria de la tarde, han sido propuestos algunos pasajes de la Exhortación apostólica *Christus vivit*. Una expresión, en particular, ha motivado mi reflexión: Papa Francisco pide a los jóvenes el « coraje de ser distintos» (cf. ChV 36)... ¿Pero no es esto, lo que el mundo espera de nosotros consagradas y consagrados?

ser *distintos*, pero no para separarse o diferenciarse: estamos y debemos estar siempre más inmersos en el mundo; una “minoría”, por supuesto, pero significativa y eficaz; personas – no individuos– inhabitados por el Espíritu que, haciéndonos partícipes de la vida de Dios que es *comunidad*, nos hace “lugar” de comunión y de misericordia, cuerpo de Cristo, epifanía de «un nueva manera de existir – la de resucitados – que revela y manifiesta al Hijo y al Padre» (M. Rupnik), de una nueva forma de vivir la propia humanidad, de una nueva forma de penetrar el sentido de la historia.

Ser *distintos*, pero no para separarse o diferenciarse: estamos y debemos estar siempre más inmersos en el mundo; una “minoría”, por supuesto, pero significativa y eficaz; personas – no individuos– inhabitados por el Espíritu que, haciéndonos partícipes de la vida de Dios que es *comunidad*, nos hace “lugar” de comunión y de misericordia, cuerpo de Cristo, epifanía de «un nueva manera de existir – la de resucitados – que revela y manifiesta al Hijo y al Padre» (M. Rupnik), de una nueva forma de vivir la propia humanidad, de una nueva forma de penetrar el sentido de la historia.

La comunión, como vida recibida en donación, es la esencia de la vida religiosa, sal que da sabor, luz que acoge y refleja la Luz que es Cristo.

La comunión es la que crea la comunidad y es la que hace de ella «casa y escuela de comunión que da testimonio de la primacía

de Dios, colabora en su misión y ella en sí misma es anuncio del Evangelio» (cf. DC 45).

Hna. Antonietta Martini, quien jugó un rol tan importante en la profundización de la espiritualidad paulina y de la visión místico-apostólica del Fundador, nos ha explicado que «*el De aquí quiero iluminar* partía desde el Tabernáculo y desde la comunidad, que el Maestro ha conferido de una específica misión: “Yo soy la luz y me serviré de ustedes para iluminar. Les doy esta misión y quiero que la cumplan” (AD 157)».

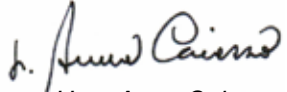


La luz que se irradia desde la comunidad es la luz de la comunión, la luz del Evangelio vivo, la luz del anuncio.

Queridas hermanas, en este mundo marcado por el individualismo y la fragmentación, estamos llamadas a ser “mujeres de alianza”, que expresan su comunión en las obras de apostolado, para que sean testimonio de Cristo, expresión de una sobreabundancia del Espíritu y provoquen en quienes a ustedes las vean, dar gloria al Padre (cf. Mt 5,16), que nos inspira y quiere estar presente, a través de nosotras, entre los hombres y las mujeres de nuestro tiempo.

Al saludarlas con afecto, deseo expresar mi cercanía orante a las hermanas que viven momentos difíciles, hoy de manera especial en los países en los que se está expandiendo la epidemia del *coronavirus*.

En comunión de oración y de esperanza,

  
Hna. Anna Caiazza  
superiora general





## FILIPINAS

### LIDERAZGO Y PASTORAL JUVENIL



Coincidiendo con la celebración del *Año vocacional de la Familia Paulina* (2019-2020) y la conclusión del *Año de la Juventud en Filipinas* (2019), las Superiores de la Provincia PMPT (Filipinas-Malasia-Papúa Nueva Guinea-Tailandia), eligieron como tema de su encuentro anual: *Levántate, guía y sirve*. Participaron dieciocho superiores y siete miembros del gobierno provincial.

Varios relatores fueron invitados, para desarrollar los argumentos relativos al tema y guiar a las participantes, hacia una más profunda comprensión de su ministerio.

Además, las Superiores, han revisado también el *Manual para las Superiores: Normas para el ejercicio del gobierno* (HSP Casa general, 1992) y escucharon la presentación de dos encuentros internacionales, el de la formación y el de apostolado-economía.

Diversos los argumentos afrontados en el último día, entre los cuales: apostolado, economía, formación y laicos colaboradores.

## ITALIA

### LAS HIJAS DE SAN PABLO DESDE 90 AÑOS EN PALERMO

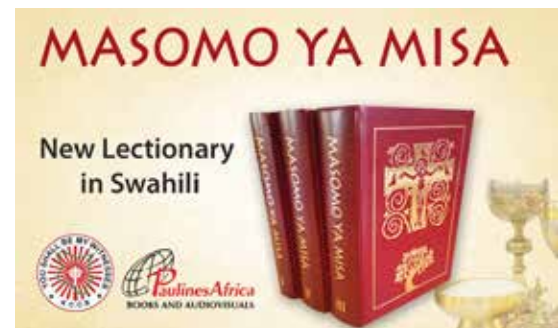


Las Hijas de San Pablo, llegaron a Palermo el 28 de noviembre de 1929, enviadas desde la lejana Alba, por los mismos fundadores, padre Alberione y Maestra Tecla, con

el objetivo de comenzar “el apostolado de la Buena Prensa”. Para comenzar la misión, como padre Alberione solía decir, “desde Belén”, en la simplicidad y pobreza. En la celebración eucarística, celebrada en la librería con ocasión de la conmemoración de estos “primeros” 90 años de presencia paulina en Palermo, muchas personas que han participado con alegría, han expresado su afecto y su estima. Así, las hermanas de la comunidad escribieron: «Esta benevolencia, además de hacer bien al corazón, nos anima a continuar con empeño el servicio, creyendo que el carisma no puede “envejecer” porque está siempre atento a la Palabra de Dios y a la capacidad humana de desarrollar la creatividad y de inventar nuevas modalidades de comunicación. Los mil rostros de la actividad paulina en el mundo dan testimonio de la pasión por el Evangelio, la “Buena noticia”. Por estos 90 años de “milagros” e innumerables gracias desde el corazón surge el agradecimiento: a la tierra de Sicilia, a la ciudad de Palermo, a sus Pastores, a los amigos y colaboradores».

## KENIA

### LECCIONARIO EN SWAHILI



Las Paulinas de Nairobi han editado el nuevo *Leccionario en Swahili*, una obra de gran importancia para la Iglesia católica de Kenia y para otras naciones que usan el mismo idioma.

El Leccionario utiliza el texto de la *Biblia ya Kiafrika*, publicada por las Paulinas de Nairobi, con la aprobación de la Conferencia episcopal de Kenia y del Decreto de la Congregación para el Culto Divino y la Disciplina de los Sacramentos.

La realización en tres volúmenes incluye el Leccionario Festivo, Ferial, Propio de los Santos, Común y otras Misas. Fruto de años de trabajo y de colaboración entre la Comi-

sión litúrgica de la Conferencia episcopal de Kenia y el grupo editorial Paulinas coordinado por Padre Rinaldo Ronzani, mccj, el Leccionario ha sido realizado gracias a la visión y voluntad de las Hijas de San Pablo y a la ayuda financiera de tantos benefactores. Desde Nairobi así escriben: «Nos sentimos honradas de poder ofrecer a la Iglesia de África este aporte y estamos profundamente agradecidas a los colaboradores, benefactores, técnicos y tipógrafo».

---

## ANGOLA

### AÑO DE LA PALABRA DE DIOS



Desde 2018 las Paulinas de Angola, con el curso *Biblia en comunidad*, han comenzado una formación bíblica sistemática para los laicos, un proyecto realizado por el servicio de animación bíblica SAB, de las Hijas de San Pablo de Brasil. La finalidad de dicho curso, estructurado en tres etapas – Panorámica de la Biblia, Teología bíblica y Biblia como literatura –, es preparar y cualificar a las personas a través del conocimiento y de los ámbitos pastorales.

A la apertura del nuevo *Año de la Palabra de Dios*, dos grupos han concluido la primera etapa.

El primer grupo de 69 estudiantes, *N'datalando - Kwanza Norte*, estaba formado por seminaristas, estudiantes de varias congregaciones, consagradas y algunos catequistas.

El segundo grupo, *Luanda*, estaba formado por 80 estudiantes provenientes de 15 parroquias de la arquidiócesis de Luanda.

Al final de la celebración eucarística presidida por Hno. Adelino Soares, Secretario de la Comisión para la pastoral bíblica de la Conferencia Episcopal de Angola y São Tomé (CEAST), se han entregado los certificados de participación.

En este nuevo año esperamos que cada estudiante pueda continuar el camino de estudio, participación y proclamación de las Escrituras, para que la Biblia esté cada vez más presente en la pastoral de la Iglesia y en los corazones de los fieles.

---

## BRASIL

### LA BIBLIA EN LA CÁRCEL



El grupo de los Cooperadores Paulinos de Goiania (Brasil), como un gesto concreto de amor a la Palabra de Dios, decidió regalar una

Biblia, a cada interno de la cárcel de la ciudad. Con el entusiasmo y profetismo de los Cooperadores Paulinos, lograron sembrar la idea en algunas parroquias, recibiendo como donación más de 200 Biblias, en las que en su interior los mismos donantes dejaron un mensaje para los destinatarios.

Las Biblias, fueron entregadas a los Coordinadores de la pastoral carcelaria, en una celebración eucarística, que se realizó en la Librería Paulina, con la presencia de los benefactores a quienes el celebrante agradeció de corazón y otorgó una bendición especial.

La iniciativa ha suscitado gran entusiasmo entre los colaboradores y el interés de muchas personas y parroquias. El grupo paulino, quiere durante el año volver a lanzar la campaña *una Biblia para cada presidiario*, de modo que la Palabra de Dios, pueda llegar a los que viven en la periferia más extrema de la sociedad.

---

## COREA

### LAS PLANTAS EN LA BIBLIA



Con motivo de la semana de la Palabra, las Paulinas de la Diócesis de Wonju en Corea, organizaron una exposición con más de 80 acuarelas de hna. Hele-

na Hye-jin Um, con el tema *Las plantas en la Biblia*. Por primera vez las obras, de esta Hija de San Pablo, han sido presentadas en



una muestra realizada en la sala de exposiciones del Centro católico, en la diócesis de Wonju. Hna. Helena ha creado estos diseños para ilustrar el calendario de escritorio 2020, con el título *Con el Señor*, que junto a la agenda de bolsillo titulada *Con la Palabra*, son editadas anualmente por las Paulinas de Corea.

Estos dos productos, gracias a las preciosas pinturas originales que los han inspirados, son un adecuado y fino regalo para el nuevo año.

### CLAUSURA DEL AÑO VOCACIONAL



En Corea, toda la Familia Paulina, celebró una Misa clausurando el Año vocacional de la misma; presidida por el Padre Hwang Ignatio, Superior provincial de la Sociedad San Pablo. Como introducción se proyectó el video *Un gran 'papá' y un pequeño 'niño'*, que la comunidad de Daegu de las Hijas de San Pablo, realizó sobre el tema del Pacto y que resultó ganador del primer premio, del concurso convocado por Gobierno General.

En su homilía P. Hwang, afirmó: «Hemos celebrado el año de la vocación en el año del Pacto. El secreto del éxito es hacer en todo la voluntad del Señor..... Cuando somos salvados, también podemos ser enviados para proclamar el Evangelio. Entonces, dejemos andar las preocupaciones y pidamos la gracia de ser constantemente fieles».

Los jóvenes en formación de toda la Familia Paulina, con armoniosas voces cantaron *Señor aquí estoy*, para alabar y agradecer al Señor, por haber inspirado y guiado su vocación.

Así se concluyó un año, que ayudó a descubrir el misterio de la vocación paulina, sentir la belleza de ofrecerse a sí mismo, como un don total a la causa del Evangelio, salir y encontrar a los jóvenes, rezar y reflexionar sobre la convivencia con alegría y comunión.

---

## INDIA

### CRECER CON LA PALABRA DE DIOS



Un emocionante día fue ver casi un centenar de participantes, inscribirse para el curso de estudios sobre la Biblia titulado: *Crecer con la Palabra de Dios*. El estudio bíblico, organizado por las Hijas de San Pablo de Bandra, tiene una duración de un año. La sesión inaugural, se celebró el 26 de enero de 2020, fecha que coincidió, con el Domingo de la Palabra de Dios. Los participantes, desde 16 a 90 años, provenientes de diversas parroquias, han seguido las lecciones con gran interés y entusiasmo. Esta propuesta formativa, tiene como objetivo, responder al profundo deseo de muchas personas, de conocer más de cerca la Palabra de Dios. En el curso se aplican diversas metodologías interactivas, entre ellas las discusiones en grupo.

Se espera que este estudio Bíblico, ayude a los participantes a tener contacto más de cerca con la Palabra de Dios. Para tomar conocimiento, pensar, reflexionar, razonar, analizar, interrogar la Biblia, como Verdad y guía de la vida.

---

## PUERTO RICO

### AL SERVICIO DE LA PALABRA



En el contexto del Domingo de la Palabra, un centenar de fieles, se reunieron en la librería Paulinas de Hato Rey para pro-

clamar y escuchar la Palabra de Dios, por 12 horas consecutivas. Se leyeron el libro de los Hechos de los Apóstoles y las cartas de San Pablo. La experiencia estimuló a los participantes a amar y leer más la Biblia. «Hemos vivido un nuevo Pentecostés – describió la hna. Milagros Miranda, superiora de las Hijas de San Pablo – nuestra librería se transformó en un lugar, en que la Palabra fue proclamada y escuchada no solo con los oídos, sino con el corazón».

Al final de la lectura prolongada, la hna. Simona Rosario, una de las Paulinas organizadoras, declaró: «Ha sido una experiencia similar a la de los discípulos de Emaús, porque nuestros corazones ardían mientras escuchábamos la Palabra».

## MADAGASCAR

### DOMINGO DE LA PALABRA

Las Paulinas de Madagascar, acogieron con alegría el Domingo de la Palabra, instituida por el Papa Francisco. Una iniciativa importante, para llevar la Biblia, en cada ambiente y situación. Después que publicaron en malgache y en francés la Carta Apostólica, en *forma de Motu proprio Aperuit illis*, cada Librería Paulinas, se esforzó a través de vitrinas, radio, redes sociales..., en hacer conocer las publicaciones sobre la Palabra de Dios.



Diversas iniciativas se realizaron a través de las parroquias: transmisiones de radio y televisión, lectura continuada de los Hechos de los Apóstoles, celebraciones de la Palabra y lectio divina, conferencias, procesiones y entronizaciones del texto sagrado y marcadores de libros con mensajes de la Palabra de Dios.

Además, en la ciudad de Antananarivo, en colaboración con el MEG, un movimiento que comparte la espiritualidad paulina y que este año, celebra su Centenario de presencia en Madagascar, se organizó un Concurso sobre la Palabra de Dios.

Con todo lo sembrado y continuará sembrando con lo que las Paulinas harán en el futuro, el Señor haga crecer en el corazón de muchos en Madagascar, el amor a la Palabra de Dios.



25 DE ENERO 2020

## PRIMERA PROFESION

### INDIA

Ansila KIRO  
Anusha BALAMALA  
Linda NINGHAUMNIANGI  
Priyadarshini NAYAK

### FILIPINAS

Judith MA LE

## LA ONTOLOGÍA RELACIONAL DE SAN GREGORIO NACIANCENO, EN "AD ABLABIO" Y EL DISCERNIMIENTO VOCACIONAL

YOHANA MILENA JURADO RODRÍGUEZ, HSP



La tesis para la licenciatura en Teología, presentada por hna. Milena, para completar sus estudios en la Pontificia Universidad Javeriana de Bogotá, además de la profundización teológica de la obra de Nacianceno, se plantea considerar

las implicancias de su ontología relacional, en el diálogo intercultural y en sus formas de aplicación en los procesos de acompañamiento y discernimiento vocacional, de los jóvenes entre los 15 y 17 años.

El estudio parte de la reflexión sobre el Dios Trinitario de la Revelación, que se manifiesta en las tres Personas Divinas con su amor al hombre a su imagen y semejanza y por esto capaz de relaciones, de comunicación verdadera, comunión de vida y amor con todos.

La tesis se desarrolla en cuatro capítulos, a través de una investigación biográfica, sobre San Gregorio Nacianceno y sobre el tratado *Ad Ablabio*, en el que aborda el tema trinitario, distinguiendo la Trinidad de una concepción de la misma que ve a las tres Personas divinas como entidades distintas. A partir de esta verdad dogmática del Dio Uno y Trino y de la comunión trinitaria, el estudio de hna. Milena, destaca las implicancias en el diálogo intercultural y también las de la ontología relacional con los desafíos de la crisis ecológica.

Finalmente, propone algunas fichas con el objetivo de ayudar a una mejor comprensión del significado de la vida, a partir de la ontología relacional de San Gregorio, en diálogo con las categorías antropológicas abordadas en el segundo capítulo. Todo en función de un proceso de acompañamiento y discernimiento vocacional, muy bien destacado en la introducción del cuarto capítulo.

La tesis va acompañada de una buena Bibliografía que completa con las indicaciones de textos publicados en revistas y páginas web.

## G'L (GO'EL) COMO CLAVE HERMENÉUTICA PARA LA REDENCIÓN EN LA CARTA A LOS GÁLATAS EN DIÁLOGO CON TEXTOS MESIÁNICOS DE EMMANUEL LÉVINAS

ZULEICA APARECIDA SILVANO, HSP



Esta tesis para el doctorado en teología bíblica, de hna. Zuleica Aparecida Silvano, realizada en la Facultad Jesuita de Filosofía y Teología (FAJE), de Brasil y en el Pontificio Instituto Bíblico de Roma, es un estudio temático que

mediante el análisis de la raíz verbal hebrea G'L y sus derivaciones, se pone el objetivo de interpretar el concepto de *redención*, en la carta a los Gálatas y contemporáneamente, establecer un diálogo a través de la misma noción de *redención*, en las lecciones talmúdicas de Emmanuel Lévinas presentes en *Textes messianiques (Textos mesiánicos)*.

Con una amplia investigación, minuciosa y muy bien documentada, hna. Zuleica, se propone analizar las raíces bíblicas de la redención, para un nuevo enfoque sobre la acción redentora del Hijo de Dios.

Con este fin se analizaron los textos de Levítico 25, el libro de Ruth y Números 35 y otras perícopas y textos del Antiguo Testamento, sobre todo en Isaías y Nuevo Testamento.

La reflexión sobre los resultados obtenidos, nos permite sostener que el género de *redención*, tiene como base la noción veterotestamentaria de Dios, como liberador y redentor; la pasión, muerte y resurrección de Jesús, como liberación de la esclavitud, de la sumisión a la Ley y vincular este evento con la adopción como hijos, la pertenencia a la familia de Dios y la venida de Espíritu. El diálogo con Lévinas nos ofrece además, elementos para un nuevo enfoque, a la acción redentora del Hijo de Dios en la carta a los Gálatas, para profundizar la vocación y misión del bautizado y seguidor del Mesías Jesús.

Este estudio quiere contribuir a una mejor comprensión de la redención, como expresión de la solidaridad y responsabilidad de



Dios con la humanidad; repensar este aspecto fundamental de la fe cristiana y conocer la visión talmúdica y levinasiana sobre la redención.

Nuestro agradecimiento a hna. Zuleica por este trabajo tan profundo y empeñativo.

## EL IMPACTO DE LA PIEDAD POPULAR EN LA FE Y VIDA ESPIRITUAL DE LOS CRISTIANOS DE ZAMBIA

ELIZABETH MUKAMI, HSP



Hna. Elizabeth Mukami, Kenya, ha obtenido el Diploma en formación espiritual y religiosa, en Tangaza University College en Nairobi.

En su tesis considera, como la Iglesia en el curso de los años, ha experimentado muchas formas diversas para vivir la sagrada liturgia y la piedad popular. Aunque este no es un fenómeno nuevo, sigue siendo un desafío para la *nueva*

*evangelización*, sobre todo en África. El estudio indica como muchos cristianos, sencillamente recurren a las novenas para resolver los propios problemas, sin una correcta comprensión de la fe y como esto ha llevado a la falta de interés o de una participación muy superficial en la Eucaristía dominical.

Este estudio, tiene como objetivo crear consciencia, entre los fieles católicos y los agentes pastorales, la necesidad de comprender mejor la práctica espiritual y la participación en la liturgia.

Además, explica el rol de la piedad popular, en relación a la enseñanza de la Iglesia y la importancia de estar atentos en este tiempo, en que a menudo el cristianismo es entendido, como la religión de la prosperidad y la recompensa.

«La Sagrada Liturgia es fuente y culmen de la vida cristiana», nos ha enseñado el Concilio Vaticano II. El beato Santiago Alberione, en su rico patrimonio espiritual dirigido a la Familia Paulina, ofrece ejemplos de verdadera espiritualidad y exhorta a considerar la verdadera piedad como una práctica sabia, amorosa, humilde, confiada y constante.

## FILIPINAS

### CONCLUSIÓN DEL 80º ANIVERSARIO DE FUNDACIÓN

Con una solemne celebración, presidida por padre Rollin Flores, superior provincial de la Sociedad San Pablo, concluyeron las iniciativas para el 80º aniversario de la fundación de las Hijas de San Pablo en Filipinas.

Entre los símbolos llevados al altar estaban las banderas de los cuatro países que hoy constituyen la provincia PMPT (Filipinas, Malasia, Papua Nueva Guinea, Tailandia) y la de Italia de la cual llegaron las tres primeras hermanas.

En enero de 1937 padre Alberione había enviado a China a hna. Elena Ramondetti, hna. Maria Cleofe Zanoni y hna. Edvige Soldano. Las jóvenes misioneras no pudieron quedarse a causa de la guerra chino-japonesa. Fueron a India, pero tampoco allí fue posible permanecer. Entonces partieron hacia Filipinas donde llegaron el 13 de octubre de 1938. Debía ser solo por un tiempo, hasta el final de la guerra, para después volver a China. ¡Han pasado 80 años!

La fundación filipina ha sido fundamental para la expansión de la Congregación en Asia,



realizando la profecía del Fundador, quien en 1955, aseguraba que la nación proporcionaría sacerdotes y hermanas a los países vecinos. En efecto las hermanas filipinas han contribuido a la fundación de las Hijas de San Pablo en Asia y Australia.

Hoy para tener abierta una ventana hacia la China, se considera oportuno confiar la formación de las vocaciones de este país a la provincia PMPT. Con su presencia (1 novicia, 1 postulante, 1 pre postulante) al parecer, el Señor ha respondido al ardiente deseo del padre Alberione de poder predicar el Evangelio también en China.

## NAVEGADOR SATELITAL DT10-11

### INSTRUCCIONES PARA EL USO



**L**evántate y ponte en camino confiando en la promesa... (Dt 10,11) ha sido la palabra guía para la preparación del 11° Capítulo General. Levantémonos y pongámonos en camino... repetimos ahora que los trabajos capitulares han concluido. La frase bíblica, elegida con tanta atención y repetida en varias lenguas e impresa en varios caracteres, esta en una encrucijada, sin saber todavía si en los próximos años, se convertirá en una fuente de inspiración o en uno de los muchos slogans, repetidos pero carentes de sentido y gusto. La Palabra se encuentra en una encrucijada: no será ella a decidir el camino, en cambio seremos nosotras a elegirla...

Tratemos de imaginar que con esta frase bíblica tenemos un eficiente navegador entre las manos. ¿Qué debe hacer un navegador para realizar bien su trabajo y llevarnos al destino deseado? En *primis* (primero) debe estar provisto de los datos necesarios y contener los mapas actualizados, de las regiones en las que tenemos la intención de movernos. El autor divino del avanzado sistema de navegación de las escrituras garantiza que nuestro navegador de la marca DT10-11 (ver Dt 10,11) tiene acceso directo e ilimitado a todo el paquete de mapas que se llama Biblia.

La segunda condición *sine qua non*, para el inicio de un proceso de navegación, es la localización de la posición actual. Solo después de haber identificado nuestras coordenadas actuales, el dispositivo solicita la dirección de destino y nos proporciona la propuesta de recorrido. Según las preferencias elegimos entre las opciones sugeridas y finalmente apretamos el botón verde ¡Ir!

En los próximos números del boletín PaolineOnline se darán algunas indicaciones bíblicas útiles para el uso del navegador DT11-10: 1. *Localizar la posición actual.* 2. *Especificar el destino.* 3. *Elegir el óptimo recorrido.* 4. *Iniciar la navegación.*

## LOCALIZACIÓN DE LA POSICIÓN ACTUAL

¡Vamos, anda...! Dice el Señor a Moisés en nuestro versículo de referencia (Dt 10,11). En los relatos del Antiguo Testamento, no faltan las situaciones en que Dios ordena a alguien, de *andar* hacia una dirección indicada o de *andar e iniciar una determinada acción*. Basta pensar en el patriarca Abraham y en su vida itinerante o en los profetas. Sin embargo, la expresión exacta, –que se dirige a Moisés en el Deuteronomio, no es muy frecuente. Bastan los dedos de las manos para contar la recurrencia de la misma doble orden hebrea ¡Levántate y anda! De hecho, además de las instrucciones impartidas por Isaac a su hijo Jacob (Gn 28,2) en relación con su matrimonio, todas las demás recurrencias se refieren a misiones proféticas.

Los respectivos contextos, nos revelarán fácilmente cuál es la situación concreta de cada uno de los destinatarios de esas órdenes.<sup>1</sup> ¿Pero en cuál situación nos encontramos? ¿Cuáles son las coordenadas actuales de nuestra vida individual y comunitaria? La mejor ayuda para evidenciar nuestra posición, no puede ser encontrada en otro lugar que, no sea en la misma Biblia. Así que, abramos el primer libro de la Sagrada Escritura, precisamente donde el Creador, establece las coordenadas del mundo y asigna su lugar vital al ser humano.



Bucarest: Chiesaŝta Ospedalei dei bambini

<sup>1</sup> Nm 22,20 – Dios instruye a Balaán en relación a la profecía pedida por Balac; 1 Re 17,9 – Dios ordena a Elías de ir a Sarepta de Fenicia; Jr 13,4-6 – Dios ordenó a Jeremías la acción simbólica del cinturón; Jon 1,2 y 3,2 – Dios envía a Jonás a Nínive.



El libro del Génesis, nos ofrece dos relatos de creación, pero enfocaremos nuestra atención en el segundo relato que comienza en Gn 2,4. A diferencia de la narración de la creación, dividida en siete días (Gn 1,1–2,3), aquí todavía la tierra está desierta, cuando el Creador da forma al ser humano. El hombre es su primera obra, el plano arquitectónico del jardín del Edén, se realiza solo después de la creación del ser humano. Las prioridades del Jardinero divino son bien claras. ¿Las nuestras son igualmente claras? ¿Quién o qué está en el primer lugar de nuestros programas o proyectos? ¿Él de verdad es, el artífice supremo de nuestra felicidad?

El narrador bíblico de este pasaje, no se detiene en los orígenes de todos los elementos naturales y de todas las especies vegetales y animales. Lo que indica con exactitud, en cambio, es la posición del árbol de la vida, puesto justo en medio del jardín (Gn 2,9). El que es el Autor de la vida, no podía ponerlo en otra parte: la vida está en el centro. Ciertamente, luego también es mencionado el árbol del conocimiento del bien y del mal, pero el texto bíblico, no indica su centralidad. Incluso algunas traducciones actuales obnubilan este matiz muy sutil, la existencia de este segundo árbol se menciona en los orígenes casi como ya concluida la frase, como si estuviera entre paréntesis. No es por nada obvio o descontado que, el árbol del conocimiento del bien y del mal, necesariamente estuviera al centro del jardín. Podía encontrarse allí, pero también estar más allá o en otra parte. Incluso la prohibición relativa a este que recibe el hombre del Creador (Gn 2,17), preservaba la ambigüedad y oculta la posición precisa del árbol prohibido. Entonces, mucho

más sorprendente resulta, la respuesta de la mujer, en el diálogo con el Tentador en el capítulo siguiente de la narración bíblica (Gn 3,1-6). En su muy amplia réplica o respuesta a la primera insinuación de la serpiente, ¡la mujer menciona una presunta prohibición de comer del árbol que está al *centro del jardín* (Gn 3,3)! ¿Cómo ha sucedido este cambio? Quizás el hombre informó, una prohibición distorsionada a la mujer, aún ausente, en el momento de la instrucción divina? ¿Quizás el mensaje fue transmitido correctamente, pero recibido mal? ¿O la mujer fijó su atención en aquel árbol que le fue negado con tanta insistencia que, este último, se convierte para ella en el centro del jardín, o más bien, en el universo entero? El texto bíblico, no nos proporciona las respuestas. Nos deja en presencia de preguntas no formuladas. Precisamente, son ellas a iniciar en nosotras el proceso de ubicación indispensable de cada navegación exitosa: ¿Qué está en el centro de mí/de nuestra atención? ¿Es realmente la plenitud de la vida, gratuitamente donada del Creador, o alguna otra realidad que, mientras tanto, se ha vuelto más atractiva? ¿Las medidas de nuestros planes personales o apostólicos, corresponden a las que nos ha confiado el Creador, o han sucedido algunos cambios? Sin las respuestas a estas preguntas, no podemos *levantarnos y ponernos en camino*.

Anna Matikova, hsp

### EL CUERPO DE SAN TIMOTEO SERÁ EXPUESTO EN LA BASÍLICA VATICANA

Simultáneamente con el primer "Domingo de la Palabra de Dios", programado para el 26 de enero de 2020, fue expuesto el cuerpo de San Timoteo, en la Basílica de San Pedro, en Roma.

Por primera vez la urna que contiene el cuerpo del discípulo de San Pablo, que se conserva en la catedral de Termoli en Molise/Italia, fue expuesta en la Basílica vaticana.

Un documento de piedra, descubierto el 11 de mayo de 1945 en la cripta de la catedral de Termoli, atestigua que el cuerpo encontrado, era precisamente el de San Timoteo, "hijo predilecto" del apóstol Pablo.

El "Domingo de la Palabra de Dios", instituida por Papa Francisco, coincidió en 2020 con la memoria de los Santos Timoteo y Tito, ambos discípulos del apóstol de las Gentes.



## CARTA A HNA. TECLA



**M**e pidieron escribir un artículo sobre la Venerable Tecla Merlo. En realidad, debía ser un testimonio. La propuesta la acepté porque me era difícil rechazarla. Pero cuando comencé a pensar qué escribir, me di cuenta que no podía crear un testimonio, por-

que a la Hna. Tecla, la conozco, solo por lo que he leído o por las historias que cuentan. En un testimonio se debe describir la experiencia precisa del contacto con la persona y yo no lo tuve con ella. Pensé ¡Esto será un problema!

Finalmente, se me ocurrió escribir una carta. ¿Por qué no? Una carta dirigida a una persona le permite cultivar una relación. ¿Es para un artículo – testimonio, una buena idea? Sí, ¡para mí la carta es una buena solución!

¿Pero cómo iniciar? El tono oficial, no me gusta, porque no escribo para la Institución. Tampoco es adecuado, el uso de palabras con demasiada familiaridad. Un tono más personal indica una estrecha relación y yo podría establecerla con Hna. Tecla.

La carta debería iniciar con una expresión de cortesía al destinatario. ¿Qué palabra usar?

Como vivo en la comunidad de vía Alessandro Severo a Roma, voy a menudo a la Sottocripta del Santuario Regina degli Apostoli, donde se encuentra la tumba de Tecla, pensé hablarlo directamente con la interesada y escribirle, buscando ayuda en Padre Alberione. Empiezo a escribir algunas de sus expresiones.

«Buena Hija de San Pablo, Buena Maestra, Excelente Hija de San Pablo, Reverenda Maestra, Señora Primera Maestra, Buena Primera Maestra... pero ninguna de estas frases me parece idónea o adecuada... (Espero que el Fundador no se ofenda). Él, te conocía personalmente, te ha formado, colaboraba contigo, tenían muchas experiencias en común. Yo me encuentro en una situación completamente diversa.

Escribir a alguien, implica pensarlo como una persona viva, que lee el contenido de la carta personalmente y puede responderte. Escribir una carta acorta la distancia, porque el destinatario parece más cercano, más pre-

sente en la relación, respecto a cuándo me dirijo en oración y permanece como representante del cielo. Por supuesto, no entiendo decir que la oración no sea importante y que no pueda construir una relación.

La carta, que no es un documento oficial, contiene las experiencias y pensamientos que está compartiendo, el autor del texto. Es un modo para construir un vínculo. Da esperanza de ser escuchado y despierta el deseo de recibir una respuesta, en un tono también personal y no oficial.

Se me acaba de venir a la mente un pensamiento. En alguna parte leí que tú Maestra Tecla, tenías un corazón de madre. Interesante resaltar que este es el primer pensamiento que me surge cuando pienso en ti. Así es que, puedo dirigirme a ti de esta manera.

¡Querida Hna Tecla, que tienes el corazón de madre!



Muéstrame algún signo de tu presencia en mi vida y quizás también hacer alguna intervención milagrosa... Pero tú permaneces en silencio. Mi petición no tiene respuesta. ¿Por qué deberías hacer algo según mi voluntad?

Intenté convencerte que te interesaba, porque cada gracia sería útil para la causa de tu beatificación. Misteriosamente sonrías desde la foto de tu tumba, como la Mona Lisa, en el cuadro de Leonardo da Vinci. Maravillas, inspiraciones sobrenaturales, exaltaciones místicas... jamás han sido mi especialidad. Al respecto, casi no he tenido ninguna experiencia. Tú silencio, aunque algo inexplicable, para mí no es una sorpresa.

¡Tú tienes el corazón de madre!»

[El resto de la carta debe ser conocido solo por el destinatario]

*Padre Bogusław Zeman, ssp*

## HISTORIA DE UNA VOCACIÓN

He conocido a las Hijas de San Pablo, a la edad de 14 años. Vinieron a mi casa, creo por consejo del párroco, a invitarnos al retiro en su casa de Brescia. Miraba con curiosidad a estas religiosas tan diversas, así nuevas en comparación con las religiosas que conocía, y quedé “enamorada”. Pero ellas no estaban interesadas en mí, sino en mi hermana mayor y en las dos primas veinteañeras y a ellas le dirigieron la invitación que fue aceptada. Pero poco a poco las grandes se orientaron hacia otras elecciones: mi hermana se puso de novia y las primas entraron en otros Institutos religiosos. Al año siguiente pedí de participar en un retiro y encontré al sacerdote paulino p. Gabriele Amorth, con el cual se estableció una relación de conocimiento y recíproca confianza.

Tenía 15 años. Recuerdo perfectamente que después de la Misa fui a hablarle y le dije que no estaba de acuerdo con cuanto había dicho, esto es que él podía hacer otra elección más allá de ser sacerdote. Descubrí que tenía una fuerte convicción interior, que, sí Dios te llama y te elige para hacer algo es para hacerte feliz, su voluntad es esta. Y entonces ¿por qué aquel sacerdote habría podido ser alguna otra cosa firmando su infelicidad? No lo comprendía. Dije que si yo hubiese sabido qué cosa quería Dios de mí, habría seguido completamente su voluntad y habría sido feliz, algo en lo que buscaba porque sentía insatisfacción en el ambiente en que vivía y de las personas que frecuentaba, a pesar de ser activa en la parroquia y empeñada en dar una mano a mi mamá en una familia numerosa (octava de nueve hijos). P. Amorth me miró directo a los ojos y dijo a quemarropa: ¡Tú tienes vocación! Le respondí: ¿pero qué es? Cuando vuelvo pensar en aquel momento en que Dios se ha revelado de manera tan imprevista y fuerte, todavía me conmueve y me viene el pasaje de la Escritura cuando el profeta Samuel, es encargado por Dios para elegir un rey para Israel y consagrará a David, el hijo más pequeño, que estaba en los campos para pastorear el rebaño.

Retrocediendo en el tiempo. Terminada la escuela elemental, la maestra llamó a mi mamá y le dijo que debía continuar estudiando porque es “hábil para el estudio”.



Mi mamá respondió (recuerdo todavía con una sonrisa de triunfo): esta hija se queda conmigo, ella me ayudará en casa. Tenía 11 años y dije entre mí: tú no sabes qué dices, yo no me quedaré en casa y ni menos en el pueblo. Pero obviamente, no lo dije a nadie, era una sensación que guardaba dentro de mí. Mamá me mandó a casa de una tía para aprender costura y transcurrió los años de mi adolescencia entre casa y parroquia, mucho más en parroquia que en casa. He recordado este episodio porque está ligado a la sensación que tuve cuando he visto por primera vez a las Hijas de San Pablo y me dije: me gustaría ser una de ellas. Aspiraba a cosas más grandes sin saber qué, con la convicción que mi vida estaría en otro lugar, diferente y hermoso. Continué participando en los retiros y pedí de hacer los ejercicios espirituales en Alba. Tenía 16 años. Mi mamá me dejó ir.

En aquella casa de ladrillos rojos, cuyas rejas blancas infundían desde afuera un cierto temor, me enamoré de aquellas religiosas, de su vida, de su trabajo y percibí inmediatamente que allí habría querido vivir; finalmente encontré aquel aire grande que en casa sentía pequeño y sofocante. Padre Amorth seguía acompañándome en forma discreta pero eficaz. Confiaba en él.

Un día dije en casa que quería hacerme religiosa y todos me miraron muy sorprendidos porque no era precisamente un modelo de obediencia y dulzura... Mamá, la más incrédula de todos me dijo: ¿pero quién te ha puesto en la cabeza estas cosas? Porque tú sola no lo puedes haber pensado. Le respondí: ¿quiere ir hablar con el sacerdote que me acompaña espiritualmente? Y fuimos a Brescia a buscar a p. Amorth. Mamá entró con él y cuando salió bajó la cabeza y me dijo, casi mortificada y veladamente resigna-



Padre Gabriele Amorth

da: me ha dicho que él no tiene nada que ver con tu vocación, es una cosa entre tú y el Señor y yo, entre tú y Dios, no quiero crear ningún impedimento. Anda donde tienes que ir. Fue una sensación profunda e inolvidable la que sentí, porque vi la gran fe de mi mamá que se confiaba de Dios y finalmente también de mí. Las vocacionistas de un tiempo, estamos en los años 60, eran muy directas en el acercamiento a las jóvenes orientadas a la vida religiosa y Hna. Emmanuella Quiriti me dijo: entonces, ¿cuándo entramos? Estábamos en mayo y fijamos la fecha para el 20 de agosto.

Era el año 1967, tenía 17 años y algunos meses. La semana antes de partir me asaltó el miedo de hacer algo equivocado...estaba todavía en tiempo para detenerme. Escribí a

p. Amorth y de sabio consejero me dijo: Tú anda, de tu vocación me ocupo yo. Eso fue suficiente y dejé mi casa, acompañada por mi numerosa familia llegué a Alba. Cuantas veces mi mamá me advertía que encontraría dificultades y quizás no las superaría. Respondía: no importa lo que encontraré, no me interesa, solo quiero partir, siento que lo debo hacer, el resto vendrá solo. Este impulso dictado por la confianza inquebrantable en el Señor, ha sido la fuerza de mi vocación, incluso cuando más tarde viví una cierta crisis de identidad. Estaban vigentes los modelos, o mejor el modelo, de la religiosa perfecta y yo no me sentía de encajar en él. Me preguntaba cómo era posible que el Señor habiéndome creado de una manera, quisiera que me convirtiera casi en otra persona. Algo no andaba bien. La tristeza y la confusión se apoderaron de mí. Finalmente comprendí por mí misma: ¡ser totalmente una misma era el secreto de la serenidad! No importaba la elección de vida, importaba estar en la voluntad de Dios. Una vez más la primera convicción iluminaba mi camino y experimenté la cercanía de Dios que tomándome de nuevo de la mano, no me ha dejado jamás, confirmando lo que sabía desde siempre: Él quería que yo fuera feliz. Y yo lo era. De nuevo. Plenamente.

Livia Sabatti, hsp

## ITALIA

### INICIO DEL PROCESO DIOCESANO PARA LA CANONIZACIÓN, DE LA ANUNCIATINA ANTONIETTA GUADALUPI



Un día especial para las Anunciatinas y toda la Familia Paulina, es el 8 de enero de 2020, por el inicio del proceso diocesano de canonización, de Antonietta Guadalupi (1947-2001), Anunciatina quien por muchos años, ha trabajado en el Instituto Nacional del Cáncer de Milán.

Una mujer vivaz y creativa, capaz de dar vida a una de las primeras estructuras de acogida de calidad para los enfermos,

una verdadera novedad en la década de los 80 en Italia, cuando no había realidades capaces de tal y fundamental ayuda. Antonietta, fue capaz de comunicarse en forma interpersonal, favoreciendo de tal manera una verdadera comunión, con las muchas personas que se encontró. Precisamente son estas personas, que dan testimonio de su fama de santidad, del bien recibido y de las gracias recibidas, como un regalo del Señor...

La apertura del proceso diocesano, en la catedral de Brindisi, fue presidida por Mons. Domenico Caliandro, Arzobispo de Brindisi-Ostuni, contando con la participación de numerosos fieles y muchos miembros de la Familia Paulina.

Agradecemos a la Santísima Trinidad, por el don de Antonietta y por la forma cómo ha vivido el carisma paulino, en las huellas del Beato Santiago Alberione, quien por Dios y los hombres del nuevo siglo, ha consagrado toda su vida.



## NARRAR ES COMUNICAR



**N**arrar, discernir, renovarse. Con el trasfondo y en el corazón una *Historia de historias*, es decir, la Sagrada Escritura. Sobre estos tres verbos se apoya el Mensaje de Papa Francisco, para la 54ª Jornada mundial de las comunicaciones sociales, difundido el 24 de enero de 2020, en el día de la solemnidad de San Francisco de Sales. Inspirado en el pasaje del Éxodo (10,2) “Para que puedas contar y grabar en la memoria”, el documento gira, luego, entorno a la expresión que completa su título: “la vida se hace historia”. Una historia tejida por el hombre que – como explica el Papa – es “un ser narrador”, porque desde el inicio de su vida, se alimenta de historias y es influenciado y orientado por ellas.

Pero “no todas las historias son buenas” – advierte Francisco – sobre todo aquellas que alimentan la posesión, el consumo inmoderado, la charlatanería, los chismes, la violencia y la falsedad. Se trata de desviaciones narrativas que – resalta el Pontífice – en vez de construir lazos sociales y un tejido cultural, “producen historias destructivas



y provocadoras, que desgastan y rompen los frágiles hilos de la convivencia”.

Bergoglio, toma el ejemplo del *deepfake* para explicar cómo las tecnologías, pueden alterar la autenticidad de los contenidos y tergiversar su comprensión. Este es un riesgo que ya el Papa, había llamado la atención en el Mensaje de 2018, insistiendo sobre la necesidad de un “periodismo de paz”, capaz de contrarrestar las noticias falsas y de contribuir a promover una comunicación hecha por personas para las personas. Personas a las que el sucesor de Pedro, les confía la Sagrada Escritura y el libro del Éxodo, en el que el “recuerdo de Dios” permite a Israel liberarse de la opresión. Esta es la fuerza de la memoria que une la humanidad con su pasado, pero que permite, al mismo tiempo, abrir las puertas del futuro a través del renovarse de las historias y su transmisión de generación en generación. Pero esta



metamorfosis, proyectada al mañana no se limita solamente a la exclusiva narración de historias. Se encarna en todas las mujeres y hombres de buena voluntad que entran en el juego con su experiencia y con lo bello (lo justo, lo verdadero) de sus existencias. En este patrimonio de belleza entran, sin duda “la Escritura, las historias de los santos y también esos textos que han sabido leer el alma del hombre y llevarlo a la luz de la belleza”.

Porque – concluye el Papa – “cuando hacemos memoria del amor que nos ha creado y salvado, cuando infundimos amor en nuestras historias cotidianas, cuando tejemos de misericordia las tramas de nuestros días, entonces damos [realmente] vuelta la página”.

*Massimiliano Padula*

Docente de Ciencias de la Comunicación social  
Pontificia Universidad Lateranense

## FAMILIA PAULINA

ROMA, 26 DE ENERO DE 2020

### A LOS/LAS SUPERIORES/AS DE CIRCUNSCRIPCIÓN Y A LOS HERMANOS Y HERMANAS DE LA FAMILIA PAULINA

#### Objeto:

*Proclamación del Año bíblico  
de Familia Paulina*



Queridos hermanos y hermanas:

Hoy, 26 de enero, 3<sup>er</sup> domingo del Tiempo ordinario, al concluir el Año vocacional de la Familia Paulina, en toda la Iglesia celebramos, con unión de intenciones, el Domingo de la Palabra de Dios, instituida por el papa Francisco con la carta apostólica *Apéruit illis*. Acogemos esta invitación como Familia Paulina, renovando la centralidad de la Palabra de Dios en nuestra vida y misión, según la herencia recibida de nuestro Fundador el beato Santiago Alberione. Os anunciamos que, del 26 de noviembre de 2020 al 26 de noviembre de 2021, celebraremos juntos, como Familia Paulina, el Año de la Palabra de Dios con el tema: «Para que la Palabra del Señor siga avanzando» (2Ts 3,1).

El objetivo común del Año bíblico es: *“En camino con la Iglesia, renovarnos mediante la familiaridad, el estudio y la lectura orante de las Sagradas Escrituras, para vivir de la Palabra, de modo que ésta alcance a todos, especialmente las periferias existenciales y del pensamiento”*.

La elección del 26 de noviembre, día aniversario de la Pascua eterna de nuestro Fundador el beato Santiago Alberione, es para significar su particular enlace con la Palabra. También a él se le puede definir Hombre de la Palabra de Dios: oyente y apóstol incansable y profético. Y esta renovada centralidad de la Palabra de Dios, encarnada en Jesús Maestro Camino, Verdad y Vida, y Buen Pastor, nos preparará a recordar, en 2021, el 50<sup>o</sup> aniversario de su muerte.

Para la celebración del Año Bíblico Paulino hemos constituido una Comisión Bíblica Central compuesta por representantes de las cinco congregaciones de la Familia Paulina: P. Giácomo Pérego (ssp), Hna. Anna Matikova (fsp), Hna. Myriam Manca (pddm), Hna. Sandra Pascoalato (sjbp), Hna. Letizia Molesti (ap).

Instamos ahora a todos los Superiores de Circunscripción, particularmente en las naciones donde están presentes varias Congregaciones Paulinas con los Institutos agregados y los Cooperadores, a constituir una Comisión Bíblica, compuesta de hermanos y hermanas de la Familia Paulina, que con la finalidad de animación apostólica, en ámbito nacional, propongan iniciativas bíblicas, pastorales y ecuménicas. Pedimos que, antes del 1 de marzo de 2020, se comuniquen a la Comisión Bíblica Central los nombres de los componentes y su referente, para crear así entre las Comisiones –central y nacional– una red interactiva de comunicación, destinada a favorecer la animación creativa que responda a las entrelazadas instancias eclesiales, ecuménicas y culturales. Cada miembro de la Comisión Bíblica Central será el referente para las Comisiones Bíblicas nacionales de Familia Paulina:

- para América Latina: Hna. Sandra Pascoalato (spascoalato@yahoo.com.br);
- para Europa centro-oriental y Asia: Hna Anna Matikova (anna@paulinky.cz);
- para África: P. Giácomo Pérego (giacomo.perego@stpauls.it);
- para Norteamérica-Australia: Hna. Myriam Manca (miriam.manca@piediscepole.it);
- para Europa: Hna. Letizia Molesti (molesti.l@apostoline.it).

Esperamos que la iniciativa sea acogida y asumida con gozo por todos y que el tiempo de preparación a la celebración del Año Bíblico paulino se viva intensamente en todas partes, “para que la Palabra del Señor siga avanzando y sea glorificada” hoy y siempre (cf 2Tes 3,1).

P. Valdir José De Castro, ssp  
*Superior general*

Hna. Anna Caiazza, fsp  
*Superiora general*

Hna. Micaela Monetti, pddm  
*Superiora general*

Hna. Aminta Sarmiento Puentes, sjbp  
*Superiora general*

Hna. Marina Beretti, ap  
*Superiora general*



## VENTANA SOBRE LA IGLESIA MISIONEROS ASESINADOS EN 2019



El Mes Misionero Extraordinario de Octubre de 2019, ha sido una oportunidad para redescubrir las figuras de tantos testigos de la fe de las Iglesias locales, que han gastado la vida por el Evangelio, en los contextos y situaciones más diversas. La Agencia Fides, como cada año, ha recogido las informaciones relativas a los misioneros asesinados en el curso del año. El elenco anual ya desde tiempo no solo se refiere a los misioneros ad gentes, en sentido estricto, sino que busca de registrar a todos los bautizados comprometidos en la vida de la Iglesia, muertos de manera violenta, no expresamente “por odio a la fe”.

Según los datos del año 2019, han sido asesinados en el mundo 29 misioneros, la mayor parte sacerdotes: 18 sacerdotes, 1 diácono permanente, 2 religiosos no sacerdotes, 2 religiosas y 6 laicos.

Después de ocho años consecutivos en que el mayor número de misioneros asesinados se registró en América, desde 2018, África está en el primer lugar de este trágico ranking.

Mientras que en el pasado los asesinatos se concentraban principalmente en una nación, o en una zona geográfica, en 2019 el fenómeno aparece más generalizado y difundido. Últimamente se registra una suerte de “globalización de la violencia”.

## VATICANO, CREADA UNA CONSULTA DE JÓVENES DE TODO EL MUNDO



Una consulta de jóvenes de todo el mundo ha sido instituida en Vaticano para colaborar con el Dicasterio para los Laicos, la Familia y la Vida, en materia de pastoral juvenil, en particular sobre los temas de la vida.

### EL PRIMER SUMMIT SERÁ EN ABRIL 2020.

Una nota de la Santa Sede explica que el documento final del Sínodo 2018, dedicado a las nuevas generaciones, solicitaba que fuese reforzada «la actividad de la Oficina Jóvenes del Dicasterio para los Laicos, la Familia y la Vida también a través de la constitución de un organismo de representación de los jóvenes a nivel internacional».

En esta línea, el Dicasterio ha instituido «un organismo de consultación internacional de los jóvenes, nombrando como miembro por un trienio a 20 jóvenes provenientes de diversas regiones del mundo y de algún movimiento, asociación y comunidad internacional».

El Dicasterio para los Laicos, Familia y Vida da a conocer que la nueva realidad está compuesta por jóvenes que han sido involucrados en diversas fases del proceso sinodal, como por ejemplo el Fórum Internacional de los Jóvenes, que el Dicasterio ha organizado el pasado mes de junio, para promover la actuación de la Exhortación apostólica “Christus vivit”.

El grupo llevará a cabo «una importante función consultiva y proactiva», colaborando «para profundizar las cuestiones relacionadas a la pastoral juvenil y otros eventuales temas de interés general».

## VENTANA SOBRE EL MUNDO NACE LA COMUNIDAD SUPER NUNS





Con motivo de la Jornada internacional de oración y de reflexión contra la trata, en la Biblioteca del Palacio Apostólico, Papa Francisco con el primer clic ha inaugurado *Super Nuns*, la comunidad de la plataforma Patreon, diseñada para recaudar fondos, en favor de las víctimas del tráfico de personas y para financiar proyectos de asistencia y apoyo. El proyecto lanzado por Talitha Kum - la Red Internacional de la Vida Consagrada, comprometida en defender estas persona, protegiéndolas de los traficantes – y patrocinada por Galileo Foundation, provee la asociación de diversos artistas callejeros entre ellos Stephen Power, en arte ESPO, artista norteamericano de grafiti y Leiji Matsumoto, pionero de la animación japonesa. Repetidamente el Papa ha puesto el foco en este drama de la trata, pidiendo acciones concretas.

## VENTANA SOBRE LA COMUNICACIÓN

### JORNADA MUNDIAL DE LA RADIO 2020



El valor de la diversidad, está al centro de esta Jornada 2020, promovida por la UNESCO, la agencia de la ONU para la educación, la ciencia y la cultura.

El primer mensaje transmitido por la radio de la ONU, data del 13 de febrero de 1946. Desde entonces, han pasado más de 70 años, con profundos cambios en la comunicación y en la tecnología hasta el advenimiento de Internet y a la consiguiente revolución digital, que ha afectado a todos los medios. Entre estos queda la Radio – recuerda la Unesco – como “un poderoso medio para celebrar la humanidad” y “constituye una importante plataforma de democracia”.

En efecto, aunque a nivel mundial no tenemos la percepción, sigue siendo “el medio de comunicación mayormente utilizado”, revitalizado y no penalizado por la red. Una “capacidad única para llegar al público” – subraya la presidente de la Unesco, Audrey Azoulay – “puede plasmar la experiencia de diversidad en la sociedad, permite a todas las voces poder expresarse, ser representadas y escuchadas”, todo esto en un mundo atravesado por fuertes impulsos disgregadores de la convivencia pacífica y solidaridad entre los pueblos.

La radio todavía hoy, juega un rol importante como aglutinador, promotor de valores y principios democráticos compartidos.

## LA MADRE DE LA AMAZONIA

Madre de la vida,  
en tu seno materno se fue formando Jesús,  
que es el Señor de todo lo que existe.  
Resucitado, Él te transformó con su luz  
y te hizo reina de toda la creación.  
Por eso te pedimos que reines, María,  
en el corazón palpitante de la Amazonia.

Muéstrate como madre de todas las creaturas,  
en la belleza de las flores, de los ríos,  
del gran río que la atraviesa  
y de todo lo que vibra en sus selvas.  
Cuida con tu cariño esa explosión de hermosura.

Pide a Jesús que derrame todo su amor  
en los hombres y en las mujeres que allí habitan,  
para que sepan admirarla y cuidarla.

Haz nacer a tu hijo en sus corazones  
para que Él brille en la Amazonia,  
en sus pueblos y en sus culturas,  
con la luz de su Palabra, con el consuelo de su amor,  
con su mensaje de fraternidad y de justicia.

Que en cada Eucaristía  
se eleve también tanta maravilla  
para la gloria del Padre.

Madre, mira a los pobres de la Amazonia,  
porque su hogar está siendo destruido  
por intereses mezquinos.  
¡Cuánto dolor y cuánta miseria,  
cuánto abandono y cuánto atropello  
en esta tierra bendita,  
desbordante de vida!

Toca la sensibilidad de los poderosos  
porque aunque sentimos que ya es tarde  
nos llamas a salvar  
lo que todavía vive.

Madre del corazón traspasado  
que sufres en tus hijos ultrajados  
y en la naturaleza herida,  
reina tú en la Amazonia  
junto con tu hijo.  
Reina para que nadie más se sienta dueño  
de la obra de Dios.

En ti confiamos, Madre de la vida  
no nos abandones  
en esta hora oscura. Amén.

*Papa Francisco*



## Aniversarios de Profesión religiosa 2020

### **25° de consagración religiosa (22)**

TICKAL Lucy Joseph  
 BASURTO MACIEL Claudia  
 CHI BRACAMONTES Argelia  
 CHUNG Young Sook - Maria  
 CHUNG Young I Elisabeth - Modesta  
 D'SOUZA Nancy  
 JU Min Hak - Bernardetta  
 KIM Young Mi Lucia - Maria Lucia  
 KOPRUCHA Miroslawa  
 LAGASCA Felina  
 LEE Jae Sunh Angela - Mari Sapienza  
 LEE Sook I - Crescentia  
 LUCAS Joyce - Margareth  
 MUSWAMBA MANYONGA Beatrice  
 O Soon Ae - Raffaella  
 ORFAO MENDES Maria Gorete  
 ROSANO Maria Mercy  
 SAENZ REYES Ana del Rosario  
 SUALEH Mary  
 VADAKKEL Aleyamma - Priya  
 VEIRA PRECIADO Jenni del Socorro  
 ZASIURA Wladyslawa

### **PRIMERA PROF COMUNIDAD**

20-02-1995 NUEVA DELHI  
 25-01-1995 TIJUANA  
 30-06-1995 MÉXICO  
 25-01-1995 ASUNCIÓN  
 25-01-1995 SANTIAGO FL  
 20-02-1995 PANJIM (GOA)  
 25-01-1995 SEÚL-MIARI  
 25-01-1995 ANDONG  
 22-01-1995 VARSOVIA  
 30-06-1995 PASAY CP  
 25-01-1995 MONTREAL  
 25-01-1995 DAEGU  
 20-02-1995 MUMBAI  
 30-06-1995 KISANGANI  
 25-01-1995 SEÚL-MIARI  
 25-01-1995 PORTO  
 30-06-1995 BANGKOK  
 15-08-1995 SANTIAGO FL  
 30-06-1995 SELANGOR (KUALA LUMPUR)  
 20-02-1995 GUWAHATI  
 29-01-1995 ROMA CG  
 22-01-1995 AUSENTE

### **50° de consagración religiosa (2)**

GONZÁLEZ GONZÁLEZ Teresa De Jesús  
 SANCHEZ CASTAÑO Consuelo

30-06-1970 VALENCIA  
 30-06-1970 MADRID S.BERNARDO

### **60° de consagración religiosa (50)**

ALIJA ROMAN Mariluz - María Margarita  
 ARANDA MARTINS Maria Therezinha  
 BAVARESCO Nelia - Lucila  
 BAVIERA Margherita - Monica Maria  
 BENETTI Isabel Francisca  
 BOVIO Gianfranca - Celina Maria  
 BREDI Benigna Maria  
 BUTTITTA Maria - Franca Maria  
 CABALUNA Teodula - Maria Chiara  
 CAMPUS Giuseppa - Gavina  
 CORRA' Elisabetta - Maria Lorenza  
 D'ANISO Chiara - Maria Cristiana  
 DRAGNA Giovanna - Maria Fiorenza  
 DURIEUX Lina  
 FIORIO Antonietta - Maria Amalia  
 GASPÀ Maria - Margherita  
 GASTALDELLI Ivana  
 GORNIS Anita - Maria Giacinta  
 GRACIAS Jane  
 HIRAKAWA Tae Vittoria - Maria Franca  
 KAMIMURA Tokiko - Monica

08-12-1960 MADRID  
 30-06-1960 SÃO PAULO IA  
 30-06-1960 SÃO PAULO CR  
 30-06-1960 ROMA CG  
 30-06-1960 MONTEVIDEO (URUGUAY)  
 30-06-1960 TURÍN  
 30-06-1960 SÃO PAULO CR  
 30-06-1960 NÁPOLES C  
 30-06-1960 PASAY RA  
 30-06-1960 ROMA DP  
 30-06-1960 ROMA MASCHERINO  
 30-06-1960 DURBAN  
 30-06-1960 SALERNO  
 30-06-1960 LYON CD  
 30-06-1960 ALBA  
 30-06-1960 AUSENTE  
 30-06-1960 ALBA  
 30-06-1960 CEBU  
 30-06-1960 MUMBAI  
 30-06-1960 HIRATSUKA  
 30-06-1960 HIRATSUKA

LICCARDO Anna	30-06-1960	ALBANO
LISTI Serafina Lucia - Enza	30-06-1960	ROMA DP
MANCA Maria - Maria Ester	30-06-1960	ALBANO TM
MARCAZZAN Teresa	30-06-1960	NÁPOLES C
MARRAS Giuseppa - Maria Virginia	30-06-1960	LANGLEY CD
MATSUZAKI Nobuco Maria - Maria Rita	30-06-1960	LA PAZ
MURAYAMA Sumie - Maria Lauretana	30-06-1960	TAIPEI CD
ORTIZ MORROQUIN Casilda - Maria Cecilia	08-12-1960	MADRID
PALUDO Albina	30-06-1960	SÃO PAULO DM
PANI Gennarina	30-06-1960	ROMA RA
PAPPALARDO Anna	30-06-1960	ROMA DP
PASQUERO Francesca - Franca	30-06-1960	ALBANO TM
PENA ROYO Angela - Maria Paola	08-12-1960	MADRID
PILECCO Leticia	30-06-1960	CURITIBA
PINTORE Bonaria - Maria Lucia	30-06-1960	ROMA DP
PISSININ Ines	30-06-1960	MAPUTO SP
ROBLE Antonia - Maria Stefanina	30-06-1960	LILONGWE
SALEM Carlota - Maria Paolina	30-06-1960	BACOLOD
SANTON Maria Gabriella	30-06-1960	ROMA DP
SCHIRRU Giustina - Maria Eliana	30-06-1960	ROMA DP
SHIMAZU Hiroko - Bianca Rosa	30-06-1960	TOKIO-1
SONODA Fumiko - Maria Annunziata	30-06-1960	NAGOYA
TAIMATSU Fujino - Maria Valeria	30-06-1960	HIRATSUKA
TASSINARI Pasqua Anna - Maria Samuela	30-06-1960	ROMA DP
URAGOE Yoshiko - Maria Ave	08-12-1960	HIRATSUKA
VANNINI Maria - Redenta	30-06-1960	ALBANO
VELOTERI Imelda	30-06-1960	MONTEVIDEO (URUGUAY)
ZINI Elide	30-06-1960	ALBANO GA
ZUCCHI Maria Elisa	30-06-1960	ALBA

**70° de consagración religiosa (21)**

ALBINI Pierluisa	19-03-1950	ALBA
ATIEGA ELGUEA María Josefa – M. Lourdes	19-03-1950	MADRID
BAGNACANI Albertina - Maria Isabella	19-03-1950	ALBA
BRUNO Ester - María Dolores	19-03-1950	ROMA DP
CARMINATI Giuseppina - Elisabetta	19-03-1950	ROMA DP
D'ADDARIO Maria Rosaria - Maria Lucilla	19-03-1950	ALBANO GA
D'ANGELO Irma	19-03-1950	SÃO PAULO CR
DELLA NOCE Teresa - Maria Carla	19-03-1950	ALBA
FORNARO Rosa - Maria Margherita	19-03-1950	NÁPOLES C
MANNI Domenica - Maria Clara	19-03-1950	ALBA
MEDUGNO Nella - Maria Filippina	19-03-1950	ALBANO GA
MURA Caterina - Maria Luciana	19-03-1950	ROMA DP
NICOLIS Maria - Maria Lucis	19-03-1950	ALBANO TM
PAGANINI Francesca - Maria Franca	19-03-1950	ROMA DP
PIROLI Maria Carmela - Maria Teodora (Dora)	19-03-1950	ROMA DP
QUIRITI Giovanna - Maria Emanuella	19-03-1950	ALBA SG
RANIERI Angela - Maria Venanzia	19-03-1950	ALBANO
SANSONE Venerina - Maria Letizia	19-03-1950	ALBANO TM
SAVELLI Rita - Maria Patrizia	19-03-1950	ALBANO GA
SERUSI Giuseppina - Maria Leontina	19-03-1950	ALBA
VIGORELLI Angelina - Maria Annunziata	19-03-1950	ALBANO TM

**75° de consagración religiosa (3)**

CORRO María De Las Mercedes - Ignazia	08-12-1945	BUENOS AIRES N
VILLALBA Elda Rosa - Ángela	08-12-1945	BUENOS AIRES N
ZUCHETTO Niiza - Priscila	25-01-1945	CURITIBA

**80° de consagración religiosa (2)**

DELL'AQUILA Santa - Berenice	03-03-1940	ALBANO GA
MONTERSINO Camilla - Eugenia Maria	03-03-1940	ALBA





## HIJAS DE SAN PABLO

Hna. M. Domenica Sabia, de 88 años - 23.11.2019 Boston, Estados Unidos  
Hna. Teresa Antonia Maria Nicolussi, de 96 años - 27.11.2019 Alba, Italia  
Hna. Luz Mery del Socorro Restrepo, de 60 años - 27.11.2019 Barranquilla, Colombia  
Hna. M. Gerarda Socorro Cruz, de 87 años - 03.12.2019 Pasay City, Filipinas  
Hna. M. Sara Giovanna Teti, de 77 años - 14.12.2019 Ariccia RM, Italia  
Hna. M. Rufina Francisca Quiruz, de 93 años - 18.12.2019 Pasay City, Filipinas  
Hna. M. Innocenza Marina Salvoni, de 91 años - 30.12.2019 Alba, Italia  
Hna. Myriam Faustina Nieddu, de 87 años - 02.01.2020 Albano, Italia  
Hna. Anna Rosa Vatteroni, de 76 años - 06.01.2020 Alba, Italia  
Hna. Fátima María Velmides Scaramuzzi, de 91 años - 23.01.2020 São Paulo, Brasil  
Hna. Angela Guarino, de 90 años - 27.01.2020 Albano GA, Italia  
Hna. Mary Patricia Burke, de 87 años - 04.02.2020 Londra, Gran Bretaña  
Hna. Giovanna Maria Grazia Iuppariello, de 87 años - 09.02.2020 Albano, Italia  
Hna. M. Valeria Giuseppina Cipollini, de 92 años - 10.02.2020 Roma, Italia  
Hna. Agnese Biondani, de 80 años - 12.02.2020 Albano, Italia  
Hna. Claudia Maria Sartor, de 100 años - 16.02.2020 Alba, Italia  
Hna. Margarita María Inés Buitrago, de 84 años - 19.02.2020 Bogotá, Colombia

## PADRES DE LAS HERMANAS

Hna. Fanny Leonila Martínez Mosquera (Papá Antonio) de la comunidad de Quito, Ecuador  
Hna. Shalini Rose Kuzhithottiyil (Papá Joseph) de la comunidad de Mumbai CP, India  
Hna. Aminah Runmila Varingva (Papá Denis) de la comunidad de Secunderabad, India  
Hna. Elaine Penrice Denise (Papá David) de la comunidad de Londres, Gran Bretaña  
Hna. Maria Janet Varghese Susai (Mamá Mary) comunidad de Bangalore, India  
Hna. Sylvia George - deceduta (Mamá Rosna) Pasay City, Filipinas  
Hna. Ruby Domnina, Hna. Angelita Romina, Rodhora Assuncion Alarcón (Mamá Assuncion) Filipinas  
Hna. Michael Margaret Gillis (Mamá Doris) comunidad de Staten Island, Nueva York, Estados Unidos

## FAMILIA PAULINA

P. Jeffrey Mickler ssp, de 73 años - 19.11.2019 Canfield (Ohio), Estados Unidos  
Hno. John Paschal Duesman ssp, de 87 años - 20.11.2019 Canfield (Ohio), Estados Unidos  
Hna. Jacinta Maria Boff Borges sjbp, de 85 años - 08.12.2019 Caxias do Sul, Brasil  
Hna. Soeli Terezinha Branco sjbp, de 67 años - 09.12.2019 Caxias do Sul, Brasil  
Hna. M. Thérèse Esther D'Auckland pddm, de 83 años - 13.12.2019 Montreal, Canadá  
Hna. M. Crisantina Venera Coletta pddm, de 95 años - 17.12.2019 Albano Laziale, Italia  
Hna. M. Clarice Gloria da Conceição Da Siiva pddm, de 88 años - 27.12.2019 Albano Laziale, Italia  
Hna. M. Enrica Maria Soccorso Salerni pddm, de 91 años - 31.12.2019 Albano Laziale, Italia  
Hno. Mario Giuseppe Berardi ssp, de 88 años - 03.01.2020 Roma, Italia  
Hna. M. Nesa Josephine Kanikaswamy pddm, de 63 años - 05.01.2020 Bangalore, India  
Hna. M. Umberta Rosanna Montanari pddm, de 75 años - 29.01.2020 Sanfrè, Italia  
Hna. M. Maristella Adele Catterina De Toffoli pddm, de 101 años - 01.02.2020, Sanfrè, Italia  
Hna. Yolanda Anna Theresa Piva sjbp, de 92 años - 07.02.2020 Caxias do Sul, Brasil  
Hna. M. Carola Angela Rinaldi pddm, de 93 años - 10.02.2020 Sanfrè, Italia  
Hna. Enrica Giuseppina Orler sjbp, de 92 años - 10.02.2020 Albano Laziale, Italia  
Hno. Paolo Ivone Putti ssp, de 90 años - 11.02.2020 Alba, Italia  
Hna. Aurelia Margherita Toniolo, sjbp, de 85 años - 12.02.2020 Grugliasco, Italia  
P. Pietro Giovanni Bosco Noboru Futsuki ssp, de 76 años, 17.02.2020, Fukuoka, Japón